## Mon ballon rouge (French)

Une fille frappe dans un ballon rouge. Où va-t-il aller?

This is a Level 1 book for children who are eager to begin reading.



Pratham Books goes digital to weave a whole new chapter in the realm of multilingual children's stories. Knitting together children, authors, illustrators and publishers. Folding in teachers, and translators. To create a rich fabric of openly licensed multilingual stories for the children of India and the world. Our unique online platform, StoryWeaver, is a playground where children, parents, teachers and librarians can get creative. Come, start weaving today, and help us get a book in every child's hand!



# Mon ballon rouge Authors: Khothatso Ranoosi, Marion Drew

**Illustrator:** Marion Drew **Translator:** Cyrille Largillier



Level 1



This book was made possible by Pratham Books' StoryWeaver platform. Content under Creative Commons licenses can be downloaded, translated and can even be used to create new stories - provided you give appropriate credit, and indicate if changes were made. To know more about this, and the full terms of use and attribution, please visit the following <u>link</u>.

#### Story Attribution:

This story: Mon ballon rouge is translated by <u>Cyrille Largillier</u>. The © for this translation lies with Cyrille Largillier, 2017. Some rights reserved. Released under CC BY 4.0 license. Based on Original story: <u>My Red Ball</u>, by <u>Khothatso Ranoosi</u>, <u>Marion Drew</u>. © African Storybook Initiative, 2015. Some rights reserved. Released under CC BY 4.0 license.

### Images Attributions:

Cover page: A girl catching a big red balloon by Marion Drew © African Storybook Initiative, 2015. Some rights reserved. Released under CC BY 4.0 license. Page 2: A red ball with circular patterns by Marion Drew © African Storybook Initiative, 2015. Some rights reserved. Released under CC BY 4.0 license. Page 3: A girl stretching her arms to catch something by Marion Drew © African Storybook Initiative, 2015. Some rights reserved. Released under CC BY 4.0 license. Page 4: Girl catching a big red balloon, by Marion Drew © African Storybook Initiative, 2015. Some rights reserved. Released under CC BY 4.0 license. Page 5: Blue birds on a red background, by Marion Drew © African Storybook Initiative, 2015. Some rights reserved. Released under CC BY 4.0 license. Page 6: Someone kicking a red mass with birds flying around, by Marion Drew © African Storybook Initiative, 2015. Some rights reserved. Released under CC BY 4.0 license. Page 7: A big red mass floating in the sky above a village by Marion Drew © African Storybook Initiative, 2015. Some rights reserved. Released under CC BY 4.0 license. Page 8: A big red mass barely touching the roof of a hut by Marion Drew © African Storybook Initiative, 2015. Some rights reserved. Released under CC BY 4.0 license. Page 9: A big red mass in a village by Marion Drew © African Storybook Initiative, 2015. Some rights reserved. Released under CC BY 4.0 license. Page 10: A girl shrugging her shoulders in a rural setting by Marion Drew © African Storybook Initiative, 2015. Some rights reserved. Released under CC BY 4.0 license.

Disclaimer: https://www.storyweaver.org.in/terms and conditions



Some rights reserved. This book is CC-BY-4.0 licensed. You can copy, modify, distribute and perform the work, even for commercial purposes, all without asking permission. For full terms of use and attribution, <a href="http://creativecommons.org/licenses/by/4.0/">http://creativecommons.org/licenses/by/4.0/</a>



This book was made possible by Pratham Books' StoryWeaver platform. Content under Creative Commons licenses can be downloaded, translated and can even be used to create new stories - provided you give appropriate credit, and indicate if changes were made. To know more about this, and the full terms of use and attribution, please visit the following link.

#### **Images Attributions:**

Page 11: A girl sitting on a tree with blue birds all around by Marion Drew © African Storybook Initiative, 2015. Some rights reserved. Released under CC BY 4.0 license. Page 12: A girl on the roof of a hut by Marion Drew © African Storybook Initiative, 2015. Some rights reserved. Released under CC BY 4.0 license. Page 13: A girl with a ladder and blue birds flying around her by Marion Drew © African Storybook Initiative, 2015. Some rights reserved. Released under CC BY 4.0 license. Page 14: Sunset in a village by Marion Drew © African Storybook Initiative, 2015. Some rights reserved. Released under CC BY 4.0 license. Page 15: Sunset in a village, birds flying towards the sun by Marion Drew © African Storybook Initiative, 2015. Some rights reserved. Released under CC BY 4.0 license. Page 16: Birds flying towards the sunset, by Marion Drew © African Storybook Initiative, 2015. Some rights reserved. Released under CC BY 4.0 license. Page 17: A girl thinking about something with a smile by Marion Drew © African Storybook Initiative, 2015. Some rights reserved. Released under CC BY 4.0 license.

Disclaimer: https://www.storyweaver.org.in/terms and conditions



Some rights reserved. This book is CC-BY-4.0 licensed. You can copy, modify, distribute and perform the work, even for commercial purposes, all without asking permission. For full terms of use and attribution, <a href="http://creativecommons.org/licenses/by/4.0/">http://creativecommons.org/licenses/by/4.0/</a>